

# Amts- und Anzeigeblatt

## für den Amtsgerichtsbezirk Eibenstock und dessen Umgebung

Bezugspreis vierteljährl. M. 1.50 einschließlich des „Illustrierten Unterhaltungsblatts“ und der humoristischen Beilage „Seifenblasen“ in der Expedition, bei unseren Börsen sowie bei allen Reichspostanstalten.

Tel.-Adr.: Amtsblatt.

Tageblatt für Eibenstock, Carlsfeld, Hundshübel, Neuheide, Oberstühengrün, Schönheide, Schönheiderhammer, Sosa, Unterstühengrün, Wildenthal usw.

Erscheint täglich abends mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage für den folgenden Tag. Anzeigenpreis: die kleinspaltige Zeile 12 Pfennige. Im amtlichen Teile die gespaltene Zeile 30 Pfennige.

Sprechnummer Nr. 210.

Verantwortlicher Redakteur, Drucker und Verleger: Emil Hannebohn in Eibenstock.

57. Jahrgang.

M 188.

Dienstag, den 16. August

1910

### Königliche Bauschule Plauen i. B.

Das Unterrichtshalbjahr im Winter 1910/11 beginnt am 10. Okt. d. J. Die Aufnahmeprüfungen, sowie die Nachprüfungen finden am 26. Sept. d. J. früh 8 Uhr statt. — Die Anmeldungen haben in vordreitigmäßiger Weise in der Zeit vom 10. bis spätestens 20. Sept. d. J. schriftlich zu erfolgen. Auskünfte und Anmeldebescheine durch die Direktion der Kgl. Bauschule.

Plauen i. B., am 1. August 1910.

### Zwei Jobsposten

brachte uns der Draht heute Montag vormittag. Die erste betrifft einen verheerenden Brand in der Brüsseler Weltausstellung.

Die betr. Meldung lautet:

Brüssel, 15. August. Gestern abend 9 Uhr ist in der Weltausstellung Deuer ausgebrochen, welches rasend um sich gegrissen hat. Alle Pavillons der belgischen, italienischen, französischen und englischen Ausstellung sind völlig niedergebrannt. Der Schaden beträgt viele Millionen. Unter den ca. hunderttausend Besuchern brach eine Panik aus. Trotzdem sind keine Toten, sondern nur Verletzte zu verzeichnen.

Die zweite Meldung berichtet über ein furchtliches Eisenbahnunglück in Frankreich.

Sie besagt:

Paris, 15. August. Bei Station Gaujou ist ein Güterzug mit einem Personenzug zusammengestoßen. 65 Personen, meistens junge Mädchen eines Pensionats, sind tot, 50 schwer verletzt.

Weitere Nachrichten fehlen vorläufig über beide Ereignisse.

### Überlandflug und Chauvinismus.

Die temperamentvollen Franzosen können sich leicht für eine Sache begeistern, die wir ruhigeren Deutschen mit ganz anderen Augen ansehen. Aus der französischen Begeisterung entwickelt sich häufig ein Chauvinismus, der sofort gegen Deutschland ausgeschlagen wird, wenn es sich um ein Gebiet handelt, auf dem wir ganz Besonderes leisten. In Deutschland denkt man bei einer neuen Erfindung oder Entdeckung, die militärisch verwertbar ist, ohne Ausnahme in erster Linie an die Verteidigung des Vaterlandes, in Frankreich dagegen bereut sich eine vielleicht nicht mehr allzugroße, aber sehr geräuschvolle und nicht ganz einflusslose Gruppe an der Idee eines Angriffs, einer Revanche. Die Chauvinisten in Frankreich brauchen nun einmal ein Spielzeug. In einer gewissen Periode waren es die Unterseeboote, an denen sich ihre Gemüter entzündeten, jetzt sind die Flugapparate an der Reihe. Besonders darf man ein Fliegen durch das östliche Frankreich organisieren, und da die vorgezeichnete Flugbahn am Tage der zweiten Clappe bis dicht an die deutsche Grenze führt, so kamen einige der Konkurrenten mit ihren Flugapparaten in die nächste Nähe des 1870 von Frankreich verlorenen Gebiets. Der Lieutenant Camermann näherte sich bei Moncel-sur-Seille der Brücke, auf der die deutschen Grenzpfähle stehen, und feierte 20. Armeekorps General Manoury besiegte den Apparat des Leutnants Fouquart und ahmte das Kunststück des Leutnants Fouquart und ahmte das Kunststück des Leutnants Camermann nach. Der Aviatiker Legagnoux, ein Bißlitz, flog über die Grenze fort und schwieb einige Sekunden lang über dem annexierten Dorf Chambres. Wegen dieser Überlandflüge regt sich nicht nur die chauvinistische Pariser Presse auf, sondern merkwürdiger Weise sind es auch deutsche Zeitungen, die in dieselbe Kerbe hauen. Der „Matin“ und die gleichfühlenden Zeitungen, hauptsächlich nationalisticke Richtung, verschäumen keine Gelegenheit, die alten Leidenschaften zu erweden. Die Auszeichnung des Leutnants Camermann mit der Ehrenlegion wird als Belohnung für seinen Besichtigungsflug an der Grenze hingestellt, und bei Darstellung des Fluges über Sedan werden die alten Revanchedeben wieder aufgerufen. Dazu kommen höhnische Vergleiche zwischen dem Überlandflug und den Leistungen in Johannisthal, sowie den Zerpelinfahrten. Besonders ist es der „Matin“, der seine Berichte über das von ihm veranstaltete Wettsiegen

auf einen äußerst chauvinistischen Ton stimmt und sich zwischen der sentimental-schillernden Schilderung der Volksbegeisterung und der vor Rührung weinenden lothringischen Landleute, zu dem albernen Satz versteigt: „Der große weiße Vogel Frankreichs, graziös wie eine Taube, hat mit seinem ruhmvollen Flügel den Adler auf den deutschen Grenzpfählen gestreift.“ Allerdings wird die chauvinistische Note von dem größten Teil der republikanischen französischen Blätter erfreulicherweise scharf bekämpft, und auch von den großen Massen nicht geteilt. So warnt die „Petit République“ vor aufreibenden Größerungen der Grenzflüge und schließt mit den Worten: „Es wäre finstisch, denen zu gleichen, die immer glauben, das Chabat wieder zu nehmen, wenn sie vor dem Straßburger Standbild den Mund aufreißen.“ Auch die „Panterne“ ruft an der Spitze eines Leitartikels aus: „Nur keine Übertreibungen! Wir wollen einen friedlichen Sieg feiern und niemanden aufreizen.“ Merkwürdigweise hat sich auch in einer Reihe von deutschen Blättern ein Chauvinismus herausgestellt, der nicht scharf genug verurteilt werden kann. So drohte ein sonst sehr seriöses Straßburger Blatt, man werde die vorwipigen Flieger mit Flintenbüchsen herunterholen. Eine Berliner Zeitung spricht von der „ganz realen Gefährdung, die ein solches Treiben für die Sicherheit unserer Grenze mit sich bringen kann“ und verlangt, „dass die deutschen Behörden Herrn Legagnoux und etwaigen Nachfolgern bei einer Wiederkehr so überschwänglichen Gefahrens recht scharf beweisen, dass die deutsch-französische Grenze ein Hindernis für den Aviatiker bilde.“ So scharfes Geschütz aufzufahren, scheint um so weniger angebracht, als sich schon sehr zahlreiche deutsche Ballons ins französische Luftgebiet verirrt haben. Die Angst vor einer Gefährdung der deutschen Grenze durch französische Aviatiker ist ebenso eine Gespensterfurcht, wie die französische Besorgnis vor deutschen Luftballons, die vom Winde nach Frankreich verschlagen werden. Über kurz oder lang wird die Luftschiffahrt international geregelt werden müssen, um unerwünschten Besuchern einen wirksamen Siegel vorzuschreiben und dem Chauvinismus auf diesem Gebiet zu steuern.

### Tagesgeschichte.

#### Deutschland.

— Deutschlands Stellung zu Balkanfragen. Eine erfreuliche Rundgebung unserer auswärtigen Politik — etwas, woran wir seit langem nicht mehr gewohnt waren! Die halbamtl. „Süddeutsche Reichszeitung“ schreibt: „Die Meldungen, die den Anschein erwecken, als sollen zur Durchsetzung bulgarischer Beschwörungen gegen die Türkei die Großmächte aufgerufen werden, machen einen etwas anachronistischen Eindruck. Man glaubt sich in die Zeiten zurückverlegt, wo mit vieler Mühe aber ohne reelles Ergebnis im Namen Europas Reformpläne für Mazedonien ausgearbeitet wurden. Diese Zeiten liegen hoffentlich endgültig, hinter uns. Die europäischen Reformen kamen, wenn nicht in der Absicht ihrer Urheber, doch im weiteren Verlauf der Dinge darauf hinaus, Mazedonien aus dem Besitzstand des osmanischen Reiches zu entfernen. Von einer derartigen, auf die Verkleinerung der Türkei hinauslaufenden Politik haben sich aber die Großmächte losgesagt. Sie haben nach Einführung des verfassungsmäßigen Regimes in Konstantinopel den Grundzäh der Unvereinlichkeit und Selbständigkeit des türkischen Staatsgebietes einstimmig angenommen. Andersseits hat Bulgarien seine volle Souveränität unter Erhebung zum Königreich erlangt, und seine auswärtige Politik wird von einem Herrscher geleitet, dessen Friedensliebe bekannt ist. Er selbst dürfte wohl kaum den Wunsch hegen, dass die Mächte zu der alten Interventionspolitik mit ihren Aufrufern und häufigen Erschütterungen der inneren Ruhe Bulgariens zurückkehren.“ — Diese klugen und ent-

### Mittwoch, den 17. August 1910, nachm. 2 Uhr

sollen in Schönheide im Hause Nr. 83

54 Rollen Duresko-Pappe und  
1 Pak Duresko-Sack (ca. 4 Ctr. Inh.) } für Schieferdecker  
gegen sofortige Barzahlung an den Meistbietenden versteigert werden. Vierterversamm-  
lung in der Restauration von Fritz Männel.  
Eibenstock, am 13. August 1910.

Der Gerichtsvollzieher des Königlichen Amtsgerichts.

schiedenen Sätze verraten unschwer den in Balkanfragen besonders fundigen und sicheren Staatsmann. — Spionage in schlesischen Kasernen. Das Generalkommando des 5. und 6. Armeekorps verfolgt einen Spion, der sich in der Uniform eines Sergeanten der 71. Infanteriedivision in die Kasernen eingeschleicht. Unmittelbar bevor der Festnahmehbefehl in Schweinitz eintraf, hatte der gesuchte Spion dort in der Unteroffiziersstube des 10. Grenadierregiments fairadtschaftlich die Nacht verbracht, war aber am Morgen spurlos verschwunden.

#### Österreich-Ungarn.

— Habburg und Savoyen. Dem ehrwürdigen Kaiser Franz Josef dürfte es an seinem 80. Geburtstag nicht zum wenigsten Freude bereiten, dass die Beziehungen zwischen Österreich und Italien endlich freundlicher zu werden versprechen. Soweit es an ihm lag, hat der greise Herrscher nichts verabsäumt, um die Spannung in dem Verhältnis der beiden benachbarten und verbündeten Mächte zu mildern und schwinden zu machen. Nun wird zum ersten Male seit längerer Zeit der italienische Minister des Außenamtes mit dem die internationale Politik leitenden österreichischen Staatsmann wieder eine Begegnung haben, und zwar im romantischen Salzburg, wo schon so mancher bedeutsame politische Entschluss gefasst worden ist. Es bedarf keines besonderen Hinweises darauf, dass eine das beiderseitige volle Vertrauen nachhaltig belebende Aussprache zwischen beiden Staatsmännern deutschsprachig freudig begrüßt wird.

#### Rußland.

— Das Wütten der Cholera in Russland. Aus Petersburg, 13. August, wird gemeldet: In den letzten 24 Stunden sind an der Cholera 62 Personen erkrankt und 30 gestorben. Die Zahl der erkrankten Personen beträgt jetzt 848. — Die Cholera in Russland nimmt immer mehr einen bedrohlichen Umlauf an. Seit Ausbruch der Cholera am 21. Juni hat die Seuche allein in der russischen Hauptstadt 1733 Personen befallen, von denen 547 gestorben sind. Es kommen somit im Durchschnitt auf jeden Tag fast vierzig Sterbe und zwölf Tote. Bis auf Polen und Finnland ist das gehämte europäische Russland verfeucht. Im Don- und Kuban-Gebiet wütet die Cholera geradezu entsetzlich. Im Gouvernement Tschetino-Slaw wurden an zwei Tagen allein 1472 Personen von der Seuche befallen. Bisher überschreiten die Opfer dieses Jahres schon bei weitem die der beiden letzten Jahre zusammen. In den Industriegebieten leidet Handel und Gewerbe. Die Fabriken stehen zum Teil leer. Die Bergarbeiter wollen nicht mehr in die Schächte zurückkehren und die Hafenarbeiter der Stromhäfen und des Schwarzen Meeres die Schiffe nicht befrachten. In Sebastopol ist die Seuche in verstärktem Maße zurückgelehrt, nachdem sie Tage hindurch zurückzugehen schien. Im Süden Russlands schreibt man vielfach die Ausbreitung der Cholera den Juden zu. Diese, die von Stadt zu Stadt, von Ort zu Ort ziehen, sollen die Verbreiter der Seuche sein.

#### Frankreich.

— Paris, 13. August. Zum heutigen Antritt der Schweizer Reise des Präsidenten Hallé de Weis ist eine offizielle Note des „Petit Parisien“ darauf hin, dass der Empfang des französischen Staatsoberhauptes in Bern mit einem bei dem an Einlichkeit gewöhnten Schweizer Volk außergewöhnlichen Zeremoniell erfolgen werde. Dem Besuch des Präsidenten Hallé de Weis seien ähnliche Besitze des Königs von Italien und des Deutschen Kaisers vorhergegangen, aber die beiden Staatsoberhäupter kommen nicht nach der eidgenössischen Bundesstadt, und ihre Gegenwart auf Schweizer Boden war durch besondere Umstände veranlasst. Frankreich überbringt durch seinen höchsten Magistrat der Schweizer Nation den Ausdruck seiner brüderlichen Gefühle.

## Belgien.

— Vorbereitungen zum Besuch des Deutschen Kaiseraars in Brüssel. Auf Anweisung des Königs hat der Bauramnister Befehl erteilt, die Instandsetzung des Brüsseler königlichen Palastes so zu beschleunigen, daß die Arbeiten bis Ende September beendet seien. Sämtliche Vorbereitungen sollen Anfang Oktober beendet sein. Die Renovierungsarbeiten am Schlosse zu Laeken werden hingegen bis zu dieser Zeit nicht beendet sein.

## England.

— London, 14. August. Der Kreuzer „Duke of Edinburgh“ strandete bei dichtem Nebel vier Seemeilen von Saint Catherine's Point an der Insel Wight. Seine Lage ist gefährlich. Schleppdampfer gingen zum Beistand ab. Der „Edinburgh“ ist ein Doppelschraubendampfer vom atlantischen Geschwader. Er hat eine Besatzung von 750 Mann. Dichter Nebel, der auf den Wassern liegt, erschwert alle Operationen. Es wird bestätigt, daß die Lage des Schiffes eine sehr ungünstige ist, doch ist noch nicht bekannt, ob Gefahr für die Besatzung ist. — Der „Duke of Edinburgh“ ist ein Panzerkreuzer erster Klasse von 13 767 Tonnen Wasserdrängung.

## Italien.

— Rom, 14. August. Der Papst hat einen Monsignore, ein Mitglied des Staatssekretariats, nach Spanien entsandt, um mit einem Delegierten der spanischen Regierung den Weg zu besprechen, der zur Wiederaufnahme der Verhandlungen führen könnte. Man glaubt, daß dieser Delegierte auch einen Auftrag für den spanischen Hof hat.

## Bulgarien.

— Sofia, 14. August. Nach einer langen Audienz beim König hatte der Minister des Neuen Papstes gestern eine stündige Auseinandersetzung mit dem türkischen Gesandten, dem er den bulgarischen Standpunkt darlegte. Danach wünscht Bulgarien die Ermöglichung baldigster Repatriierung der makedobulgarischen Flüchtlinge und Behebung der Ursachen, die zur Flucht nach Bulgarien führten, wobei Papstom erklärte, daß es sich nicht mehr um irgendwelche diplomatische Scheinmaßregeln handle, sondern um praktische Maßnahmen zur Aufrechterhaltung der Ordnung und des nachbarlichen Verhältnisses. Politische Kreise sehen mit gewisser Spannung den nächsten Entscheidungen des bulgarischen Ministerrats entgegen.

## Türkei.

— Konstantinopel, 13. August. Die deutschen Kolonisten Haifa baten wegen der Überfälle in Bethlehem und Waldheim bei Kaiser Wilhelm telegraphisch um Schutz. Ein seltsamer Appell gegen die Deutschen, den der Gerichtspräsident in der Mordjache Unger veröffentlicht, erschüttert schwer das Vertrauen zu seiner Objektivität.

## Japan.

— Tokio, 13. August. Die amtliche „Japan Times“ gibt in ihrem Leitartikel der lebhaften Freude über den bevorstehenden Besuch des deutschen Kronprinzen Ausdruck, der Japan Gelegenheit bietet, seine Dankbarkeit gegen Deutschland und seine Bereitstellung für den deutschen Kaiser zu zeigen. Auch der Besuch des früheren Staatssekretärs Dernburg sei in Japan willkommen.

## Lokale und sächsische Nachrichten.

— Eibenstock, 15. August. Ein Ehrentag für den Jubelverein „Radfahrerklub von 1885“ war sein gestriger 25-jähriger Geburtstag! Ein Ehrentag darum, weil er, verschont durch die Teilnahme von 7 auswärtigen Vereinen, zeigte, daß auch heute noch der fröhlichen Radfahrt im allgemeinen und unserem Klub im speziellen die verdiente Beachtung zuteilt wird. Nach vorausgegangenem Empfang der Gäste in Betschneiders Konditorei setzte sich um 3 Uhr nachmittags der stattliche Festzug, am Albertplatz beginnend, in Bewegung, um unter den flotten Klängen unserer Stadtkapelle alle fahrbaren Strassen der Stadt zu passieren. „Hoch zu Rad“, also auf Hochräder, eröffneten zwei Herolde den Zug, denen die Damen, die Jugendfahrer, einige Baudauer mit dem Vereinsbanner und passiven Mitgliedern, dann die verschiedenen auswärtigen Vereine, Hundshübel, Zwickau, Schönheide, Grünhain, Bärenwalde, Klingenthal und endlich der festigende Klub folgten. Der Himmel hatte, berechtigten Befürchtungen entgegen, ein Einschen, sodass diese Rörofahrt den gewünschten guten Verlauf nehmen konnte. Schon lange vor Beginn des im „Deutschen Hause“ stattfindenden Sportfestes hatte sich der Saal bis auf den letzten Platz gefüllt. Pünktlich zur festgesetzten Stunde begann um 6 Uhr das Fest, eingeleitet durch einen Marsch, dem ohne die sonst üblichen ermüdenden Zwischenpausen der exakt und fehlerfrei vorgeführte Begrüßungsreigen, gefahren von Mitgliedern des Klubs Eibenstock, folgte. In kurzen Worten begrüßte hierauf der Vereinsvorsteher Herr Buchdruckereibesitzer Hannenbohn die Gäste sowie Sportskollegen. Nach einem weiteren Musikkstück konnte man unserer thümlichst bekannten Kunstmaler Herrn B. Grohs bewundern, der mit staunenswerter Sicherheit sein Stahlröhlein zu meistern verstand. Mit Spannung sah man der nächsten Nummer, den Konkurrenz-Kunstreigen, gefahren von den Vereinen, „Wettin“-Zwickau, „Pfeil“-Grünhain, „Wanderfahrt“-Zwickau und Bärenwalde, entgegen. Auf die Leistungen der einzelnen Vereine näher einzugehen, würde hier zu weit führen, wir begnügen uns, die Tathache zu konstatieren, daß das Gebotene durchweg gut war. Des weiteren folgte dann das Radballspiel, welches höchst amüsant und hier noch nicht gesehen, von je 2 Mitgliedern des Zwickauer „Wettin“ und Grünhainer „Pfeil“ gefahren wurde. Hierauf schritt man, da die Preisträger wieder abfahren mußten, zur Preisverteilung. Aus der Siegerverkündung entnehmen wir, daß den ersten Preis im Fest-Konkurrenz dem „Wettin“-Zwickau, der zweite dem Verein Schönheide, der dritte dem Grünhainer und endlich der vierte dem Hundshübler Verein zuerkannt wurde. Der Verein Klingenthal, dem der

zweite Preis zugesunken wäre, mußte sich, da er zu spät gekommen, mit einer Anerkennung begnügen. Im Konkurrenz-Kunstreigen waren Sieger „Wettin“-Zwickau (1.), „Pfeil“-Grünhain (2.), „Wanderfahrt“-Zwickau (3.) und Verein Bärenwalde (4.). Bei dem Radballspiel wurde „Wettin“-Zwickau mit dem ersten und „Pfeil“-Grünhain mit dem zweiten Preis ausgezeichnet. Lebhafte Beifall ernteten die Jugendfahrer, 6 Knaben, die sich ihrer Aufgabe mit Schnell entledigten. Bravourstücke waren die nun folgenden Vorführungen der Geschwister Groß, die reich applaudiert, von fleißigem Streben zeugten; auch das spätere Alleinaufstreten des Herrn B. Groß brachte einige Tricks, die das Präsidiat „erstklassig“ verdienten. Dem tadellos abgewickelten Programm folgte die Ernennung der Herren Paul Schubart, Herm. Drechsler und Richard Wimmer zu Ehrenmitgliedern. Den Kunstmätern Geschwister Groß wurden zwei wertvolle Ehrenpreise überreicht; erwähnt sei noch, daß der Bruderverein Schönheide dem Jubellub einen schön gravierter silberner Fahnenmagnet gewidmet hat. — Noch lange vereint hielt der folgende Festzug Sportler und Gäste in animiertester Stimmung, und so ist es erklärlich, daß über die ganze Veranstaltung nur eine Stimme des Lobes herrschte. All Heil!

— Carlsfeld, 15. August. Am 18. d. M. — Donnerstag — abends 8 Uhr veranstaltet der hiesige Militärverein eine Feierlichkeit aus Anlaß der 40jährigen Wiederkehr der siegreichen Schlachten bei Mars la Tour und Gravelotte. Die Feier besteht in einer Gedächtnisfeier am Kriegerdenkmal, woselbst der Militärverein einen Kranz niedergelegt wird und Ansprachen seitens einiger Mitglieder gehalten werden. Hierauf wird im Saale des Gasthofes zum „Grünen Baum“ eine Siegesfeier abgehalten, zu der die Sänger und Turner unseres Ortes ihre Wirkung in Aussicht gestellt haben, auch sind einige Deklamationen vorgesehen. In den Zwischenpausen werden die beiden hiesigen Musikkapellen einige Konzertstücke zum Vortrag bringen. Die Einwohnerschaft wird zu dieser Feierlichkeit herzlich eingeladen.

— Dresden, 18. August. Eine Rettungstat vollbrachte vorgestern nachmittag gegen 4 Uhr der Gendarm Moritz Opiz in Vorstadt Plauen. Um diese Zeit spielten eine Anzahl Kinder am Hohen Stein in der Nähe des dort befindlichen, mit einem alsernen Zaun umgebenen tiefen Teiches. Als von den Kindern ein Kreisel in den Teich geworfen wurde, wollte ein Schulknabe aus Leipzig, der bei seiner Großmutter zu Besuch weilte, den Kreisel noch erhaschen, stieg über das Geländer und fiel in das an jener Stelle ziemlich 2 Meter tiefe Wasser. Der zufällig sich dort aufhaltende Gendarm Opiz sprang dem Knaben sogleich nach und rettete es von dem sicherer Tode des Ertrinkens.

— Radeberg, 18. August. Auf gräßliche Weise verunglückte in Seelitzstadt bei dem Gutsbesitzer Franzo die zwanzig Jahre alte Magd Hipp; sie geriet in die Wärmeschnecke und es wurde ihr dadurch ein Fuß fast gänzlich abgeschnitten. — In Pulsnitz geriet ein zwölfjähriger Knabe, als er darunter auf einem Rad fuhr, mit dem rechten Fuße in die Radstette, wobei dem Knaben eine Sohle vollständig vom Fuße losgetrennt wurde.

— Kötzschenbroda, 18. August. Hier ereignete sich gestern nachmittag ein bedauerlicher Unglücksfall, dem zwei Menschen Leben zum Opfer fielen. Der Besitzer eines hiesigen Grundstücks, Herr Schulze, wollte an seiner Senkschube eine kleine Reparatur ausführen, als er plötzlich von den Grubengasen betäubt wurde und in die Tiefe stürzte. Sein Sohn im Alter von 11 Jahren hatte den Unfall bemerkt und wollte seinem Vater nachstrecken, doch wurde auch er betäubt und stürzte hinab. Ein dritter Hausbewohner, namens Dreyzig, wollte den beiden Verunglückten Hilfe bringen, doch ging es ihm ebenfalls wie den beiden bereits Verläufigen. Mehrere Männer und der Feuerwehr gelang es schließlich, die drei Verunglückten wieder aus der Grube herauszubringen und ein in der Nähe befindlicher Arzt bemühte sich, die Bewußtlosen wieder ins Leben zurückzurufen. Leider gelang dies nur bei Herrn Schulze, während der Fabrikarbeiter Dreyzig und der junge Schulze der Vergiftung erlagen. Der verunglückte Fabrikarbeiter Dreyzig hinterließ eine Witwe mit mehreren kleinen Kindern.

— Zwickau, 13. August. In Altenburg wurde heute nacht um 2 Uhr der Zugschaffner Otto Friedemann aus Zwickau überfahren und schwer verletzt. Der Verunglückte bediente den Güterzug 6121 „Zwickau-Engelsdorf“ und wurde beim Rangieren vom Zuge erfaßt, wobei ihm ein Bein abgeschnitten wurde. Auch erlitt er noch einen schweren Beckenbruch. Er wurde in hoffnungslosem Zustande ins Altenburger Krankenhaus gebracht, wo er heute früh seinen Verleugungen erlegen ist. Der Verstorbene stand im 43. Lebensjahr und war verheiratet.

— Limbach, 13. August. Erhängt aufgefunden wurde gestern morgen im Rabensteinwald in der Nähe der Steinbank der hier Helenenstraße 68 wohnhafte Kaufmann Emil Schulz. Geschäftliche Verluste dürften den Grund zur Tat bilden.

— Schwarzenberg, 12. August. Aus noch nicht ermittelter Ursache entstand am Donnerstag gegen 9 Uhr abends in der Willy-Kaufmannschen Holzschieferfabrik in Rittersgrün Feuer, wodurch das Gebäude mit allen Maschinen völlig zerstört wurde, obwohl schnelle Hilfe zur Stelle war. Der Schaden ist bedeutend.

— Auerbach, 13. August. Herr Hermann Knoll (Firma Hermann Knoll & Co., engl. Gardinenfabrik) hat zum Andenken an seine früh verstorbene erwachsene Söhne Arthur und Max zugunsten seiner Angestellten und Arbeiter den hohen Betrag von 50 000 M. gesetzt. Die Zinsen werden jedes Jahr, je nach dem Verhältnis der Zeit der Beschäftigung der Leute in der Fabrik verteilt.

— Elsfeld, 12. August. Der im Walde zwischen Höhingen und Bechelde aufgefunde Tote ist heute nachmittag in Begleitung der Königlichen Staatsanwaltschaft aus Blaustein auf dem Friedhof Falkenstein seziert worden. Es liegt Mord vor. Der Tod ist durch ein durch das Nasendein in den Kopf eingeschossenes 7-Millimeter-Geschoss verursacht worden. Obgleich bereits mehrere Verhaftungen vorgenommen worden sind, hat man noch keinen bestimmten Anhalt wegen des Täters. Im Ort herrschte heute wegen der schrecklichen Tat begreifliche Aufregung.

— Markneukirchen, 14. August. 25 Arbeiter der Musikbranche werden demnächst von Gräflig nach Amerika auswandern, um in einer bereits bestehenden Fabrik in Elkhart beschäftigt zu werden. In Markneukirchen war ein Vertreter dieser Fabrik ebenfalls zur Bewerbung von Arbeitern anwesend, jedoch ohne Erfolg.

— Achtung vor alten Wechselformularen.

In den letzten Wochen haben sich verschiedene unangenehme Zwischenfälle im Wechselverkehr dadurch herausgestellt, daß für die Ausstellung der Wechsel ungeeignete Formulare benutzt wurden. Man findet im Handel nämlich immer noch Wechselformulare, die ursprünglich die „190“ zum Ausfüllen der Jahreszahl vorgedruckt aufweisen. Um das im vorigen Jahrzehnt gültig gewesene Formular auch jetzt noch verwenden zu können, hilft sich der Aussteller damit, daß er die „0“ einfach durchstreicht oder durchschreibt, um „1910“ herauszubekommen. Beides verleiht aber gegen den Wortlaut des Wechselgesetzes, monach Änderungen auf Wechselformularen im Texte unzulässig sind. Man stelle daher keinen Wechsel aus, der an der Stelle der Jahreszahl die Bezeichnung „190“ trägt und akzeptiere auch kein Papier, bei dem die Jahreszahl auf Grund eines alten Formulars verbessert ist.

## Luftschiffahrt.

Fallschirmabsturz aus 1700 Meter Höhe. Während der Fliegerwoche im Asbury-Park siegten Freitag einem Drahtbericht aus Newyork folge, mit einem Ballon zwei junge Männer 4000 Fuß hoch, worauf sich einer mit einem Fallschirm herunterließ. Er kam glücklich und unverletzt unten an. Der andere stieg noch zweitausend Fuß höher und aus der schwindenden Höhe von über 1700 Metern verließ er die Gondel, um mit Hilfe zweier Fallschirme sich zur Erde niederzulassen. Einer der Fallschirme wurde defekt, der andere genügte nicht, um den Vollzähnen unversehrt herabzutragen. Er fiel mit einer derart enormen Geschwindigkeit zur Erde nieder, daß er vollständig zerstört wurde und als formlose Masse vom Platz getragen werden mußte.

## Mars la Tour.

Von Theo von Hoeber.

Bazaine hatte den Beschuß gefaßt, Meß, dem die Truppen der 1. deutschen Armee immer näher gekommen waren, mit dem Großen Macht zu verlassen und sich auf Verdun zurückzuziehen. Diesen Entschluß mussten die deutschen Heerführer nach Kräften zu vereiteln suchen. Bereits am 14. August hatten sich die französischen Truppen marschfähig gemacht. Doch noch in derselben Nacht kam es zu einer ersten Entscheidungsschlacht durch die deutsche, vom General v. Bötz befahlte Avantgarde. Bei Colombey-Rouilly waren die unverschrocken vordringenden Deutschen die unter Ladmirault sich manhaft wehrenden Franzosen hinter die Mauer Forts Dueulon und St. Julien zurück. Dadurch war den Franzosen jegliche Rückzugsmöglichkeit auf Verdun völlig abgeschnitten. Diese Chancen für die siegreiche Weiterentwicklung der Kämpfe um Meß waren freilich ziemlich zuerst erlaubt worden: die Deutschen hatten 4600 Mann, die Franzosen 3400 Mann verloren.

Inzwischen vollzog sich der Versuch des Abmarsches aus den Toren von Meß immer weiter. Zwei Straßen standen den Überläufern zur Verfügung; die eine führte über Bizonville, Bionville und Mars la Tour nach Verdun, die andere über Doncourt, Conflans und Etain. Beide Straßen zu besetzen, war aber den Deutschen gelungen. Am 16. August sollte es denn auch zu einem ersten, denkwürdigen Zusammenstoß zwischen den beiden feindlichen Heeren kommen; und zwar bei den Dörfern Bionville-Mars la Tour. Hier hatte General v. Alvensleben II. mit seinen Brandenburgern — es war nur ein einziges Korps — den Weg verlegt. Das wesentliche seiner Strategie war: mit seinen wenigen Leuten die feindliche Übermacht so lange aufzuhalten, bis die deutschen Verstärkungen kamen. Das aber konnte immernoch lange andauern!

Bald hatte sich denn auch die Schlacht entwickelt. Das Schlachtfeld selbst war auf einer Hochfläche gelegen. Der erste Angriff kam von den Deutschen. Die Division Rheinbaben überraschte die noch in ihren Lagern befindlichen Franzosen. Doch auch diese haben sich schnell gefaßt. Die Corps Froissard und Gariot stellten sich auf. Die Brandenburgers bekamen einen schweren Stand. Allein sie halten aus. Auf ihre eigene Kraft gestellt wehren sie nicht nur den in der Übermacht befindlichen Feind ab, sondern entziehen ihm sogar noch die Dörfer Bionville und Flavigny. Um die Mittagszeit kommt für die Deutschen die erste Verstärkung: das 10. Korps. Aber auch die Franzosen ergänzen ihre Kräfte. Lanciers und Garde-Lifraffanter erscheinen auf dem Plan. Wer die deutsche Kavallerie und das Schneidefeuer der Infanterie weisen alle französischen Kavallerieangriffe erfolgreich ab. Drei Stunden lang wogt der Kampf hin und her. Die Wallstadt ist von Menschenleibern überfüllt. Schon gehen die Franzosen davon, Bionville zurückzuerobert. Die deutsche Stellung will bereits ins Wanken kommen. Da werden sich 900 Reiter unter dem Generalmajor von Bredow — das Magdeburgische Kürassierregiment Nr. 7 und das Altmarkische Ulanenregiment Nr. 16 — dem Feinde mit heldenhafter Todesverachtung entgegen. Ihre jagenden Pferde durchbrechen die feindlichen Batterien, zerstören die französische Infanterie, machen Reihen und jagen wieder mitten durch die feindlichen Scharen hindurch zurück. Aber kaum mehr als die Hälfte kam wieder.

Die Säbel geschwungen, die Bäume verhängt, Tief die Lungen und hoch die Fausten, So haben wir sie zusammengepreßt, — Kavallerie wie und Ulanen, Doch ein Blutritt war es, ein Todessritt; Wohl wissen sie unsrer lieben, Doch von zwei Regimenten, was ritt und was stift, Unter zweiter Waffe ist gebledet, Unter zweiter Waffe ist gesiegt, Die Kav. durchschossen, die Stiere zerstört, So lagen sie bleich auf dem Rasen, In der Kraft in der Jugend dasgerichtet . . .

Aber das deutsche Blut war auch hier nicht umsonst gellossen. Das französische Zentrum sah sich durch diesen Stoß völlig lahm gelegt. Ein französischer Generalstabsoffizier äußerte sich selbst also: „Wir haben nicht glauben können, daß zwei Regimenter so wahnwitzig in des Todes Rachen jagen würden, wenn sie nicht bedeutenden Rückhalt hinter sich hätten.“ So zeigte sich auch

hier, im en und g neue schwan gegen deutlic Der d ist auch schen zu Vie Westfalt tritt de Bis al numm langen Ruhe. Deutschend fenden men: Meß, r der führt und die der Tr trifft, Krieges Urteil zogen a deutscher nicht n punkte von M Schlach schen S natürlich die Haar war di genden Anordn fehl übe noch an Paris Schlach einen S tieren es anso gab. So geseßt da tödli n Ste Stimme zum Na zogen, i charakte Tagen. bei der und se ein. Au ligrafie der Schi Der waren g noch im war gew lichen S Hoch wendest hessen. Ereigniss viel, ob Du verste reichten d meiner das? „Ein Her Vermögen einen Se teter Mar solchen B Vormund sein Sekt Angelegen den. Laß geholfen!“ „Das Besinn vermei stoffen. „Du hast als wäre ren prüfen. Zeiten“ u

genommen  
selt, daß  
formulare  
nur noch  
ausfüllen  
vorigen  
vermerkt  
er heraus-  
laut des  
mularien  
Wechsel-  
rechnung  
dem die  
samt ist.

Höhe.  
Freitag  
Ballon  
nur mit  
unver-  
zugs hö-  
Mettern  
eine sich  
defekt,  
hut her-  
windig-  
und als

etwais).  
in die  
gekomm-  
klassen  
tschluß  
zu ver-  
ich die  
h noch  
tische  
v. d.  
touilly  
en die  
canzo-  
Julien  
Rück-  
Diese  
ämpfe  
orden:  
3400

rsches  
Stra-  
e eine  
Tour  
s und  
Deut-  
ich zu  
ischen  
x bei  
e Ge-  
gern  
tlegt.  
i we-  
aufzu-  
Das  
ideit.  
Die  
ihren  
e ha-  
Can-  
men  
Auf  
en in  
ent-  
Flas-  
schen  
d die  
arde-  
eisen  
ab.  
Die  
ehem.  
Die  
m.  
m.  
16  
ent-  
fan-  
die  
nehr

hier, was persönliche Tapferkeit und Entschlossenheit im entscheidenden Augenblick vermögen.

Nun aber sollte es für die Deutschen rasch besser und günstiger werden. Denn kurz nach 3 Uhr kommen neue Verstärkungen. Aber noch vor drei Stunden schrak der Erfolg des Kampfes hin und her. Erst gegen 6 Uhr abends merkt man es auf deutscher Seite deutlich, daß die feindliche Angriffskraft gefährt ist. Der deutsche Oberbefehlshaber Prinz Friedrich Karl ist auch bereits seit 4 Stunden zur Stelle. Die deutschen Verstärkungen mehren sich nun von Viertelstunde zu Viertelstunde. Hessen, Rheinländer, Hannoveraner, Westfalen, Oldenburger sind eingetroffen. Nach Eintreten der Dämmerung erfolgt ein ernster Reiterangriff. Bis abends 10 Uhr zieht sich der Kampf fort, den nunmehr 12 Stunden angekündigt hat. Nun aber verlangen die ermüdeten Truppen ihr wohlverdientes Recht auf Ruhe. Beide Gegner bivakieren auf dem Schlachtfeld. 15000 Deutsche und 16000 Franzosen decken den Boden.

Die Furchtbarkeit dieser Schlacht fügt ein tiefendes Wort eines namhaften Historikers also zusammen: „So kam es zu der zweiten der Schlachten um Mars, welche ihren Namen von den beiden Dörfern an der südlichen Straße, Vionville-Mars la Tour, trug, und die, was Opfermut, Tapferkeit, Leistungsfähigkeit der Truppen, allzeitige Tüchtigkeit der Führung betrifft, wohl unter allen Kämpfen dieses furchtbaren Krieges den Preis davontragen möchte.“ Und diesem Urteil stimmen viele andere Zeitgenossen zu. Die Franzosen aber beliebten, diesen unbestreitbaren Erfolg der deutschen Waffen als „Niederlage“ hinzutun, da sie nicht weiter verfolgt wurden. Von diesem Gesichtspunkte aus wollen auch andere Fachmänner die Schlacht von Mars la Tour tatsächlich als eine unentschiedene Schlacht, strategisch hingegen als einen vollen deutschen Sieg angesehen wissen. Wir selbst können uns natürlich nur der letzteren Meinung zuneigen. Denn die Hauptfahrt war erreicht: dem französischen Heere war die Rückzugsstraße abgeschnitten.

König Wilhelm erschien am Morgen des nächstfolgenden Tages selbst auf dem Schlachtfeld, gab seine Anordnungen und übernahm persönlich den Oberbefehl über die Truppen. Der französischen Kaiser aber, der noch am Morgen des denkwürdigen Schlachttages nach Paris telegraphiert hatte: „Alles zu einer großen Schlacht vorbereitet, und zwar so, daß ich zunächst für einen Sieg, der vielleicht entscheidend sein wird, garantieren kann,“ sah sich in einer argen Memme, aus der es anscheinend kaum mehr einen Ausgang für ihn gab.

So rann die Nacht; ein türkender Regen hatte eingesetzt. Müde und matt lagen die Truppen. Hier und da röherte das Stöhnen eines Verwundeten oder eines Sterbenden über die blutige Wahlstatt. Eine ernste Stimmung hatte hüben und drüben Platz gegriffen und zum Nachdenken angeregt.

Es brüllt die Schlacht von Mars la Tour  
Und hagelt Blitze und Tod.  
Dort steht's die Brandenburger nur  
Und leben große Not.  
Da sprengt und rast ein Offizier  
Durch Dampf und Donner durch:  
Herr, Halberstädter Rässer,  
Und rettet Brandenburg!

Wehnliche Lieder, die sich auf den blutigen Tag beziehen, waren und sind gar viele im Umlauf. Sie charakterisieren am treffendsten die Volksseife in jenen Tagen. Man war, trotz Not und Tod, voll und ganz bei der Sache. Man wußte, was es zu erringen galt und segte für das gemeinsame Gelingen alle Kräfte ein. Aus dieser Stimmung heraus sind auch die Freiligrathischen Strophen zu verstehen, die den Abschluß der Schlacht also schildern:

Und nun kam die Nacht, und wir ritten hindann,  
Rundum die Wachauer löschen;  
Die Ross' schoben, der Regen rann —  
Und wir dachten der Toten, der Toten!

Der Sieg war errungen, aber Ströme von Blut waren geslossen. Doch die Kämpfe um Mars hatten noch immer nicht ihr Ende erreicht. Mars la Tour war gewissermaßen nur der Kernpunkt dieser furchterlichen Schlachten!

## Die Heimat.

Roman von A. J. Becker.

(21. Fortsetzung).

Hochkamp schwieg eine Weile, dann sagte er: „Du wendest dich jetzt an mich und verlangst, ich solle dir helfen. Einen selbständigen Posten kannst du nach den Ereignissen in Dornhagen nicht wieder besiedeln, gleichviel, ob der Bericht von dort wahr, oder falsch ist. Du verstehst es nicht, dich mit deiner Umgebung auf den rechten Fuß zu stellen. Also könnetest du nur unter meiner direkten Aufsicht arbeiten. Wie denst du dir das?“

„Das will ich ja gerade!“ rief Barnde lebhaft. „Ein Herr wie du, in deiner Stellung und mit deinem Vermögen, mit Bandgittern und Aufhängen, braucht einen Sekretär, der natürlich ein gebildeter, unterrichteter Mann sein muß. Es wundert mich, daß du einen solchen Beamten noch nicht hast, aber dein ehemaliger Vorstand hat wohl das meiste noch besorgt. Wenn dein Sekretär nun zugleich dein Freund ist, liegen deine Angelegenheiten doch jedenfalls in den allerbesten Händen. Laß mich dieser Sekretär sein, und uns ist beiden geholfen!“

„Das ließe sich hören!“ sagte der Graf nach kurzen Besinnunen: er wollte die Hand, die der Studentenfreund verzweifelt nach ihm ausstreckte, nicht grausam zurückstoßen. „So werde ich das noch einmal mit dir verhandeln und dich als meinen Privatsekretär engagieren. Hier hast du Geld, dich neu zu kleiden. Mir scheint, als wäre das einstellweise das nötigste.“ Er ließ einen prüfenden Blick über Barndes defekten Anzug gleiten.

Dieser murmelte verlegen etwas von „schlechten Zeiten“ und steckte die Banknote ein.

Roderich fuhr fort: „Beiseile dich aber, denn morgen reise ich nach Kolno ab, und du wirst mich natürlich dorthin begleiten müssen!“

„Wie?“ fragte Barnde hastig. „Ich denke, du bist Offizier?“

„Gewesen!“ ergänzte Roderich trocken. „Ich habe meiner Militärdienst in meinem Vaterlande völlig genügt und meinen Abwiede bereits erhalten. Du kommst just vor Toresschluß. Morgen hättest du mich nicht mehr in Berlin angetroffen.“

„In Russland liegt Kolno?“ fragte Barnde kleinlaut.

„Ja, hart an der preußischen Grenze?“ erklärte Roderich. „Willst du die Stellung, die ich dir anbiete, annehmen, so beiseile dich, denn ich reise, wie gesagt, bereits morgen ab. Über die Bedingungen sprechen wir später, und ich gebe dir mein Wort, daß du zufriedengestellt werden sollst. Augenblicklich bin ich aber sehr beschäftigt!“

Ein Druck auf die Klingel, Jean stürzte herein, und Barnde befand sich draußen, er wußte nicht wie.

„Erst nach Dornhagen, dann nach Russland!“ murkte er wührend. „Fürwahr, das Geschick geht schlecht mit mir um!“

Aber die Not zwang ihn, die ihn so hart dünkenden Bedingungen anzunehmen, und so stellte er sich am andern Tage, fast wie ein Gigel herausstaffiert, dem Grafen zur Verfügung.

Dieser musterte ihn spöttisch. „Hast du keinen Jagdanzug?“ fragte er. „Diese Salontofflette scheint mir für die russischen Wälder nicht zweitmäßig. Wer weiß, ob wir dort überhaupt Salons betreten werden?“

„Es wird aber doch nicht wieder so einfach sein wie in Dornhagen?“ schmeichelte Barnde. „Wir sind ja doch beide junge Leute, denen das Recht, das Leben zu genießen, zusteht!“

Roderich antwortete nicht; die Gemeinschaft mit diesem sogenannten Studienfreunde war ihm alles andere denn angenehm. Aber er wollte ihn ja nun einmal in seiner Not nicht verlassen.

Barnde aber wetterte innerlich empört: „Ist ja sehr hochmütig geworden! Tut, als wäre ich wirklich ein Untergesetz! Das müssen wir dir noch austreiben, Herr Graf, — ja, fürwahr, — das wollen wir dir schon noch austreiben!“

Die Herrschaft Kolno war eine fürstliche Besitzung. Prächtige Wälder und wunderbares Uferland, Bergwerke und Fabriken gehörten dazu.

Ein Heer von Beamten, auf dem weiten Schloßhof aufgestellt, empfing den neuen jungen Herrn, an ihrer Spitze der alte, deutsche Oberverwalter Stein, ein Mann mit grauem Haar, aber immer noch rüstig und frisch. Er war die Seele des Ganzen, und ihm hatte jeder zu gehorchen; dabei war er von grenzenloser Ergebenheit für die gräßliche Familie erfüllt. Freudentränen standen in seinen Augen, als er Roderich erblickte, der ihm gütig die Hand reichte und der sofort sein ganzes Herz gewann.

„Willkommen, Graf Hochkamp,“ sagte er, „willkommen, lieber gnädiger Herr! Wie freue ich mich, daß Sie da sind!“

„Der letzte der Hochkamps!“ entgegnete Roderich mit einem melancholischen Lächeln, das seine regelmäßigen Zähne wunderbar verschönnte.

„Nicht doch,“ rief Stein lebhaft, „der Begründer eines neuen starken Geschlechts, der stattliche Sproß, aus dem ein neuer, starker Baum wieder emporwachsen wird!“

Und bewundernd blickt der bedeubend kleinere Mann zu Roderich empor.

Dieser machte ihn mit Barnde bekannt, und Stein begrüßte den Freund und Privatsekretär ebenso herzlich; dann streichelte er Trim, der während der ganzen Zeit seinen Herrn niemals verlassen hatte, und der die Liebesflosung halbdoll entgegennahm, während Barnde ihn niemals anrühren durfte.

Das Schloß war mit dem Luxus ausgestattet, den die großen Herren im Norden, wo die Natur nur kargliches bietet, lieben. Es waren teilweise ungeheure Räume. Stein hatte zur Ankunft seines Herrn einen Koch engagiert, und Graf Hochkamp gab allen seinen Beamten ein glänzendes Antrittsdinner. Ihm schwindelte fast. So groß, so herrschaftlich hatte er sich Kolno nicht annähernd gedacht. Er fuhr mit Barnde und Stein von einem Gute, von einer Fabrik zur andern. Stein übergab ihm ein genaues Verzeichnis aller Ländereien, die zu Kolno gehörten, und Roderich versuchte, sich so viel wie möglich zu informieren. Aber es war schwer.

„Das ist ja kaum zu übersehen!“ sagte er eines Tages zu Stein, mit dem er allein durch den riesigen Park schlenderte. „Ich kann Ihnen nicht genug danken, daß Sie den Besitz in solcher Ordnung gehalten haben!“

(Fortsetzung folgt.)

## Bermischte Nachrichten.

— Unterschlagungen bei Krupp. Im Krupp'schen Lohnbüro wurden Unterschlagungen in Höhe von über 50 000 Mk. aufgedeckt, die ein Angestellter seit einigen Jahren verübt hat. Der Verbrecher ist flüchtig.

— Ein fahnenflüchtiger Offizier als Kellner. In Mainz wurde am Freitag der Kellner eines Restaurants verhaftet. Es stellte sich heraus, daß er österreichischer Offizier ist, der auf Veranlassung der österreichischen Militärbehörde wegen Fahnenflucht verfolgt wurde.

— Verhaftung eines Millionärs. In New-York ist wieder ein „Finanzier“ verhaftet worden, weil er sich für wertlose Papiere etwa 5 Millionen Mark erschwendet hat. Seine Opfer hat William L. Wintemute — so heißt der Verhaftete — zum Teil unter Damen in England, Deutschland und Frankreich gefunden, die er durch Zusendung von Prospekten, die seine Unternehmen in alangenden Farben schilderten, zu ködern wußte. Die von Wintemute verhandelten finanziellen Prospekte, von denen mehrere Zentner beschlagnahmt wurden, waren wahre Meisterwerke der Reklame- und Druckkunst.

— Große Überschwemmungen in Japan. Infolge der Überschwemmungen ist in Yokohama ein Hauptwasserrohr gebrochen. In Takoma wurde ein ganzes Hotel mit 15 Personen in den See gespült. In der Nähe von Karmian stürzte ein Tunnel ein, 50 Arbeiter sind eingeschlossen. Alle Hoffnung auf Rettung ist aufgegeben worden. Der Eisenbahn- und Telegraphenverkehr in den von der Überschwemmung betroffenen Teilen Japans ist fast ganz aufgehoben. Gas und Elektrizität beginnen zu mangeln. Tausende sind ohne Obdach und haben in Tempeln und Schulen Zuflucht gesucht. Ihre Lage ist überaus traurig. Andere Tausende sind dem Regen und dem Hunger preisgegeben, da es an Booten mangelt, sie an sichere Orte zu bringen. In der Versorgung mit Gemüsen und Fischen macht sich bereits ein Mangel bemerkbar. Der Fluss Sumida hat bereits fast die Höhe der über ihn führenden Brücken erreicht. Einer von den 3 wichtigsten Dämmen, die Tokio schützen, ist gebrochen. Wenn alle drei einzubrechen, wird halb Tokio überschwemmt werden.

Wettervorhersage für den 16. August 1910.  
Südwestwind, vorwiegend heiter, meist trocken.

## Gremdenliste.

Nebenredaktion haben im

Rathaus: Carl Grimm, Kfm., Ilmenau. Römischi, Landgerichtsdirektor, Freiberg. Reinhold Schickler, Student, Leipzig. Hans Biel, Kfm., Frankenberg. Heinrich Pfotenhauer, Referendar, Schwarzenberg.

Rathaus: A. Preuß, Kfm., Berlin.

Stadt Leipzig: F. Rathwitz, Fabrikant, Görlitz. Max Müller mit Frau, Kfm., Radeberg i. S. G. H. Lömer, Kfm., Leipzig. Hans Haas, Tiefbau. Karl Müller, Kfm., Aue.

Stadt Dresden: Franz Dietrich, Zeichner, Blauen. Emil Müller, Monteur. Clemens Richter, Tiefbauingenieur, Blauen. Moritz Grund, Kellner, Altenburg. Paul Kappler, Stallmeister, Boußen. Richard Bauerlein, Städter, Odenberg.

## Brandenburgische Nachrichten von Schönheide

vom 7. bis mit 18. August 1910.

151) Dem Papierfabrikarbeiter Louis Adolf Götz hier 1 Z. 1 S. 152) Dem Papierfabrikarbeiter Robert Paul Dück in Schönheiderhammer 1 Z. 153) Dem Hausmann Friedrich Albin Schädel in Schönheiderhammer 1 Z.

Aufgebote: a. bisjetzt: 66) Maschinenschmiede Curt Johannes Dück hier mit der Papierfabrikarbeiterin Minna Wittig in Neukirche.

b. auswärtige: keine.

Schließungen: keine.

Sterbefälle: 110) Eine Tochter. 111) Christiane Friederike verstorben. Fidel geb. Dertel hier, ohne Verw. 70 J. 10 M. 6 J.

## Chemnitzer Marktpreise

am 13. August 1910.

|                         | Weißen, fremde Sorten | 10 M. 60 Pf. bis 12 M. 56 Pf. pro 50 Kil. |
|-------------------------|-----------------------|-------------------------------------------|
| Hafer, sächs.           | 9 - 50                | 10 - 75                                   |
| Brotroggen              | 6 - 75                | 7 - 90                                    |
| Roggen, niederr. sächs. | 7 - 55                | 7 - 85                                    |
| - preußischer           | 7 - 55                | 7 - 85                                    |
| - böhmer                | 7 - 35                | 7 - 50                                    |
| - fremder               | 8 - 80                | 8 - 40                                    |
| - neuer                 | -                     | -                                         |
| Bräunerste, fremde      | -                     | -                                         |
| - sächsische            | -                     | -                                         |
| Zittergerste            | 5 - 40                | 6 - 60                                    |
| Hafer, sächsicher,      | 8 - 20                | 8 - 35                                    |
| - preußischer           | 8 - 20                | 8 - 35                                    |
| Kocherchen              | 10 - 75               | 11 - 25                                   |
| Wohl- u. Zittererchen   | 8 - 25                | 8 - 75                                    |
| Heu neuw.               | 3 - 60                | 3 - 90                                    |
| - alter                 | 3 - 80                | 4 - 10                                    |
| - gebündeltes (neues)   | -                     | -                                         |
| Stroh, Pfelegestrud     | 8 - 10                | 8 - 40                                    |
| - Waldmendruck          | 2 - 40                | 2 - 70                                    |
| - Waldmendruck          | 2 -                   | -                                         |
| Krummstroh              | 2 -                   | -                                         |
| Kartoffeln, inländische | 2 - 50                | 3 - 50                                    |
| - ausländische          | 11 -                  | -                                         |
| Gulter                  | 2 - 60                | 2 - 80                                    |

mindestens  
ausländische  
Kartoffeln  
ausländische  
Gulter

— Brüssel, 15. August. Die Brüsseler Weltausstellung brennt, und es dürfte kaum etwas von den großen Galerien Frankreichs, Belgiens, Englands und Italiens gerettet werden. Es bedeutet für die Stadt ein ungeheures Unglück. Gestern abend 5 Min. vor 9 Uhr bemerkte das Publikum, daß aus der belgischen Abteilung, die um 6 Uhr geschlossen wurde, Rauchwolken zum Himmel drangen und wenige Minuten später züngelnde Flammen empor. Um halb 10 Uhr stand bereits der größte Teil der sämtlichen internationalen Gebäude in Flammen. Das Feuer breite sich bei den aus leichten Fachwerk bestehenden Galerien mit fabelhafter Geschwindigkeit aus. Das Feuer kam, wie es heißt, in einem Restaurant zum Ausbruch. Die Funken der Flammen flogen über das ganze Terrain hinweg und die Feuerwehr konnte nichts anderes tun, als die eigentliche Stadt Brüssel, die deutsche Abteilung und die französische Kolonialabteilung zu schützen. Unter dem Publikum, das sich gestern in der ungeheueren großen Zahl von 70 000 Personen auf dem Platz drängte, entstand eine namenlose Panik. Die unbeschreiblichsten Szenen spielten sich ab. Menschen scheinen jedoch, soweit bekannt, nicht umgekommen zu sein, wenn man auch bei dem allgemeinen Wirrwarr nichts bestimmtes sagen kann. Doch sollen im Gedränge zahlreiche Personen Verletzungen davongetragen haben. Die Feuerlohe leuchtet weit in die Lande. Auf allen Straßen und Plätzen stehen die Le

im Vergnügungspark befanden, sollen ausgebrochen sein und sich in den Park geflüchtet haben. Die deutsche und die holländische Abteilung sind ungefähr 500 Meter vom Brandherd entfernt. Um 1 Uhr morgens brannte es noch ungestört weiter. Die Verluste sind ungeheuer. Man spricht davon, daß Werte von 500 Millionen Fr. verbrannt sind. Fast alle großen Aussteller haben jedoch versichert. Die Jury der Weltausstellung, die eben die erste Phase ihrer Arbeiten beendet hatte, hatte das gesamte Material und die Dokumente im Hauptverwaltungsbau deponiert. Alle ihre Papiere sind vernichtet. Die Ausstellung ist vorläufig für das Publikum geschlossen.

— Brüssel, 15. August. Zu der Brandkatastrophe in der Weltausstellung wird noch gemeldet: Es gelang heute früh 2 Uhr das Feuer einzudämmen. Die wilden Tiere, die aus einer Menagerie ausgebrochen waren, sind getötet worden. Es verlautet, daß im Vergnügungspark eine Person umgekommen ist. Das Terrain der Weltausstellung ist in weitem Umfang von Militär abgesperrt. Wie es jetzt heißt, soll das Feuer im englischen Restaurant in Alt-Brüssel und zwar durch Kurzschluß entstanden sein. Um dem Feuer Einhalt zu tun, mußten durch Militärabteilungen einzelne Gebäude gesprengt werden. In einem noch heute nach verbreiteten Extrablatt des "Peuple" wird die Bevölkerung aufgefordert, die Katastrophe, die die Weltausstellung betroffen hat, dadurch wieder gut zu machen, daß man so schnell wie möglich beginne, die durch das Feuer zerstörten Teile der Ausstellung wieder aufzubauen.

— Paris, 15. August. Gestern vormittag 11 Uhr stieß bei der Station Saujon, 9 Kilometer von Royon entfernt, ein Personenzug mit einem Güterzug zusammen. Nach den letzten Meldungen wurden 63 Personen, zum Teil Kinder, getötet und 50

schwer verletzt. Das Unglück ereignete sich infolge man gelhafter Vorbereitung des Grenzverkehrs. Die beiden ersten Wagen eines von Bordeaux nach dem Seehafen Royon verkehrenden Zuges waren vollgepumpt mit Böglings eines Mädcheninstituts. Die Kinder waren dabei, ein neues Reiselied anzustimmen, als mit furchtbarem Krach die Lokomotive mit den letzten Wagen eines nicht rechtzeitig aus dem Gleise entfernten Güterzuges zusammenstieß. Die Lokomotive rutschte bei dem Stoß in einen Graben die vier folgenden Wagen mit sich. Die unvorteil gehiblen Passagiere der anderen Wagen wurden Zeugen furchtbarer Szenen. Aus den Trümmern wurden die Überlebenden mühsam hergeholt. Die Rekonnoiterung der Leichen macht große Schwierigkeiten, da die Geführer fast ausnahmslos unbekanntlich waren. Ob Deutsche unter den Opfern der Katastrophe sich befinden, kann noch nicht gesagt werden. Unter anderen wurde auch Herr Dubois, der Chef des Staatsbahnbetriebes getötet. Aus den Einzelheiten geht hervor, daß die Verletzten große Qualen erleiden müssen, auf Trinkwasser mühten sie eine halbe Stunde lang warten. Dann entstand ein erbitterter Kampf um die Trinkgefäß. Man befürchtet, daß die Mehrzahl der Verwundeten ihren Verletzungen erliegen wird.

— Paris, 15. August. Zu der gestrigen Eisenbahnkatastrophe bei der Station Saujon werden noch folgende Einzelheiten gemeldet: Der Zusammenstoß ereignete sich folgendermaßen: Der Güterzug Nr. 1512 sollte auf der Station Saujon das Gleis wechseln und auf ein Nebengleis gebracht werden. Aus

bisher unaufgeklärter Ursache blieb die Maschine des Zuges, als sie gerade auf dem Nebengleis angelommen war, plötzlich stehen. Der Stationschef hatte, da er annahm, daß der Personenzug noch nicht fertig sei, kein Warnungssignal nach Bordeaux gegeben. Plötzlich brauste der Personenzug heran. Er hatte seine Geschwindigkeit etwas vermindert und durfte im Augenblick des Zusammenstoßes etwa 40 Kilometer Geschwindigkeit gehabt haben. Die Lokomotive des Personenzuges wurde links aus dem Gleise geworfen und stürzte dann einen Damm hinunter. Der Packwagen und der erste Personenzug stürzten sich aufeinander, während der zweite Personenzug, ein Wagen III. Klasse, in dem sich die Böglings des Mädcheninstituts befanden, vollständig zerstört wurden. Der dritte und der vierte Wagen wurden schwer beschädigt. Der Zug hatte etwa 1200 Passagiere. Die Zahl der Toten einschließlich der auf dem Transport verstorbene Verletzten beläuft sich auf 37, die der Schwerverletzten auf 58. Eine große Anzahl der letzteren dürfte nicht mit dem Leben davon kommen. Der Director der Staatsbahnbetriebe Dubois, hat nach den letzten Meldungen nicht den Tod gesunden, sondern wurde nur leicht verletzt. Er gibt eine Darstellung des Unglücks, woraus hervorgeht, daß die Schuld an denselben den Stationschef von Saujon trifft, der nicht die notwendigen Vorsichtsmäßigkeiten ergriffen hatte.

— New-York, 15. August. Das Befindeln des Bürgermeisters Gaynor ist in fortschreitender Besserung begriffen. Es macht sich eine Bewegung in New-York geltend, Gaynor als Kandidaten für die nächste Präsidentschaftswahl aufzustellen.

## Nichtig für Damen!

Mit Dienstag, den 23. August beginnt in Ebenstock der nächste achtwöchentliche Zuschniede-Kursus moderner Damen- und Kinder- Garderobe.

Mündliche Auskunft jederzeit gern.  
**Fanny Köhler,**  
Neumarkt 3, I.

Eine guterhaltene Zentral-Spu-  
len-Rähmmaschine und Damen-  
büsten, verschiedene Formen, ver-  
kauft billig  
die Obige.

### Todes-Anzeige.

Heute früh 1/2 Uhr verschied nach kurzen, schweren Leiden unsere liebe gute Mutter

**Pauline Bauer**  
geb. Rau  
in ihrem 72. Lebensjahr.

Dies zeigen tief betrübt an  
Die trauernden Hinterbliebenen.

Ebenstock, d. 14. Aug. 1910.

Die Beerdigung findet Mittwoch nachmittag 3 Uhr vom Trauerhaus aus statt.

Derehrte Hausfrau!

### Noch immer unerreicht

**Aechte B randt-**  
Marke "Pfeil" Caffee

als Gaffer-Café u. Gaffer-Crieg.  
Brandt-Caffee, zu kaufen  
in fast allen Konsumwarenhändlern, in  
der Zeit mit ABC und Pfeilmerk.

## Wohnungsgesuch.

Zum 1. September oder später wird in der ob. Stadt eine Wohnung für ca. 200 Mark gesucht. Ebenso ein Garconlogie für einen Herren möglichst mit volter Pension. Off. mit Preisangabe unter J. L. an die Exped. d. Bl. erbitten.

**Im Brettsäumer**  
und mehrere kräftige  
**Rundholz-Arbeiter**

bei hohem Akkordlohn und dauernder Beschäftigung sofort gesucht.

**Möckel & Freytag**  
Zwickau.

## Die Richtschnur



für gutes  
Wirtschaften  
liegt in der richtigen  
Wahl der  
Haushaltsbedürfnisse.  
Zum Kochen, Braten und  
Bäcken sowie als Brotaufstrich läßt sich die teure Butter  
ganz vorzüglich ersetzen durch  
von den Berg's alte-  
währt Margarine-Märken

### Clever Stolz und Vitello.

In allen einschlägigen Geschäften erhältlich.

## Todes-Anzeige.

Allen Freunden und Verwandten hierdurch zur Nachricht, daß Sonnabend nachmittag unser lieber Vater, Groß- und Schwiegervater, der Ruscher

### Karl August Staab

in seinem 85. Lebensjahr nach längerem Leiden sanft entschlafen ist.

Dies zeigen tief betrübt an

### Die trauernden Hinterbliebenen.

Ebenstock, 15. August 1910.

Die Beerdigung findet Dienstag nachmittag 3 Uhr von Adlerfelsenweg Nr. 5 aus statt.

## Hiesige Stickerei sucht für bald oder sofort jüngeren Commis.

Offerten a. d. Exped. d. Bl. unt. A. B. 050.

## Tüchtiger junger Mann,

der die Fabrikation von Schiffli-Stickereien selbständig leiten kann, wird zum baldigen Antritt gesucht.

Offerten unter A. B. 500 an die Exped. d. Bl. erbitten.

Unerreicht  
an Güte u.  
Putzkraft.

**Der beste**  
**Globus-**  
**Putzextrakt**

**Metallputz**

Jährl.  
Versand:  
über  
60 Millionen Dosen.

Deut. und Verlag von Emil Hannebohn in Ebenstock.

## Vertretung.

Ein am Wartshauer Platz aufs beste eingeführter Vertreter, welcher sich zur Zeit in Blauen aufhält, sucht die Vertretung eines Ietsiusfähigsfäh. Fabrikanten. Ges. Offerten unter B. C. 100 an die Expedition d. Bl.

## Kluge Frauen

welche ihren Kindern eine reine Haut und schönen, jungen, schneeweißen Teint verschaffen wollen, waschen dieselben nur mit:

**Buttermilch-Seife**

von Bergmann & Co., Badeseen.

a St. 30 Pf. in der „Stadt-Apotheke“

und bei H. Lohmann.

Gute 2 Sach 1/2.

## Maschine

wird billig, event. gegen leichte Ab-

zahlung verläuft oder auch ein Raum

hierzu gemietet. H. Klemm.

## Haferkakao,

1 Pfund 100 Pfsg.  
Bei Einkäufen eine Päckle f. Hand-  
kakaoes als Probe gratis.

Rich. Selbmann, Langestra. 1.

## Anstalt

für Dampfsäder, Wannenräder,  
med. Bäder und Massage

von Otto Kell, Magazinstr. 6  
empfiehlt sich bestens.

Ich war am ganzen Leibe mit

## Flechten

behafet, welche mich durch das ewige  
Jucken Tag und Nacht nicht in Ruhe  
ließen. Nach einer Einreibung von  
caum 14 Tagen mit Juder's Pa-  
tent-Medizinal-Seife waren meine  
Flechten vollständig verschwunden.

Ihre Seife ist nicht 1.50 Mk., sondern

100 Mk. wert. Sergeant M. in G.  
a St. 50 Pf. (15%ig) u. 1.50 Mk.

(35%ig, stärkste Form). Dazu ge-

hörige Juckoob-Creme 75 Pf. und 2

Mk. ferner Juckoob-Seife (mild), 50

Pf. u. 1.50 M. Bei H. Lohmann.

• Zu haben in den Apotheken.

## Spurlos

verschwinden alle Unreinheiten der Haut

als: Mitesser, Narben, Bläschens, Geschwüre,

röte u. durch därl. Wulzen m.

Steckenpferd - Teerschwefel - Seife

a St. 50 Pf. bei: Herm. Wohlforth.

Eine Stube

vermietet Karl Flemming,

Quergasse 5.

## Commis

(militärfrei), mit der Fabrikation  
(Hand und Schiffli) durchaus bewan-

dert, sucht sich zu verändern. Ges.

Offert. erbitten unter L. R. 100

an die Exped. d. Blattes.

## Makulaturpapier

ist wieder vorrätig bei

Emil Hannebohn.